



5 Lieferant und Absender Dispatched from		Lieferanten-Nr. Supplier's Code-No.		2 Eingangs- und Bearbeitungsvermerke Customer Remarks		3 No.	
SCHERDEL GMBH D-95195 RÖSLAU Am Industriepark +49 (0)9238 9914-0 +49 (0)9238 9914-35		91001115				33432208	
1 Empfänger / Konto-Nr. beim Lieferanten / Customer Address				6 Fracht / Freight		4 Versanddatum / Shipping date	
Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BA) ITALY				frei paid		02.01.2026	
				unfrei unpaid		7 Anlieferung / Transport Meth.	
				Waggon Rail car		8 Rechnung / Invoice	
				Frachtg. Freight.		Nr. No.	
				Expreß Express		33432208	
				Post Mail		9 Datum Date	
10 Zeich. d. Best. Customer Ident		11 Best.-/Anford.-/Abschl.-Nr. Order-No., Date		12 Abteilung des Lieferanten Supplier Department		13 Hausruf Tel. Extent.	
905		550004693601		J. Roth		440	
19 Versandart Type of Shipment		21 Verpackungsart Packing		22 Versandzeichen Shipping marks		23 Gesamtgewicht Weight kg	
truck forwarding		s. u.				brutto / gross. netto / net	
		X				2,46 1,65	
25 Versandanschrift (falls abweichend von 1) / Ship to address (if different from 1)						26 Abladestelle / Unloading location	
Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4, 70026 MODUGNO (BA), ITALY						14249	
27 Pos.		28 Material-Teil-Nr. Customer Part-No.		29 Bezeichnung der Lieferung / Leistung Delivery description		30 Menge Quantity	
01 DT		33212718 M0153961 S406840A1		21 Verpackungseinzelheiten Packing details and Tag.-No.		30 Einh. Unit	
A				compression spring		5000 ST	
				Drawing number: M0153961 Update status: 01 25.06.2024 Batch: 1092616020001 Ursprungsland/Country of Origin: GERMANY Stat. Warennummer/HS-Code: 73202081		Via dei Ciclamini, Strc - 70026 Modugno (BA)	
				used packaging : packaging number TBA-550519 TBA-550524		14 GEN 2026	
				number qty./pack. (L/W/H) in mm 1 5000 297/198/147 1 0 300/160/5		"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"	
				LABEL 2000190		pack. # 482511	
				number packaging 1 003147 GRUEN		A160901	
				* Total Qty. 5000 ST			
				TERMS OF DELIVERY: FCA FCA Scherdel Plant			
				OUR VAT: DE811206939 YOUR VAT: IT04886850728		50143017 e6	
				The delivery is subject to full payment. The general terms and conditions of sale and delivery of the SCHERDEL Group for the sale and delivery of production materials and spare parts apply (available at http://www.scherdel.com) Please note our recycling instructions for packaging: www.scherdel.com/downloads .			
				Quantità dichiarata: 5000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 14.1.16			
42 Eingangsvermerke Receiver's remarks		43 Mengenprüfung Quantity check		44 Güteprüfung / Prüfbericht Quality check		45 Empfänger Receiver	
						46 Rechnungsprüfung Invoice check	
Datum Date							
Name							





seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-000031 vom 02.01.2026

Ludwigsburg, 05.01.2026

Seite 1 von 1

26-000031

1 Absender / Expéditeur SCHERDEL GMBH WERK RÖSLAU Am Industriepark 95195 Röslau		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 13.01.2026		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Röslau Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 05.01.2026		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	33432208	1	COLLI	Getriebeteile	56	
2	33432209	5	COLLI			
3	33432210	4	COLLI			
4	33432211	1	COLLI			
5	33432212	3	COLLI			
Summe: Total:		14,00 COLLI		56,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz	Ämtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA) MAGNA PT S.p.A. 1-70026 MODUGNO 13 GEN 2026 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
20 SCHERDEL GMBH D-95195 Röslau Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				